



NOVARO

Ptas. 6

# VIDAS EJEMPLARES

*Juana Weiss*





# Honor a los Humildes

**N**UNCA se insistirá lo suficiente en el campo de acción cristiana que tiene todo hombre y toda mujer. En los tiempos modernos, especialmente, la diversificación de actividades permite también una gran variedad de aplicaciones de la doctrina social de la Iglesia, aunque, en realidad, puede afirmarse que toda acción cristiana se deriva del apostolado que dice: "En esto conocerán que sois mis discípulos, en que os amáis unos a otros, como Yo os he amado." Esas maravillosas palabras de Cristo resuenan y resonarán siempre en las conciencias.

Juana Weiss ejerció su doctrina religiosa en un campo humildísimo: el de la servidumbre doméstica; por lo tanto, la ejerció en un terreno predilecto de Cristo, que ama sobre todo a los humildes.

Juana fue sirvienta; experimentó, pues, en carne propia, las injusticias y penalidades a que estaban sujetos los criados de Austria en aquel tiempo. Sin embargo, había en ella una fuerza, un sentimiento vivo de amor y de justicia que no le permitieron doblegarse a aquel estado de cosas, sino que la impulsaron a luchar noblemente y con todo ardor por el mejoramiento de las condiciones jurídicas y sociales de la clase trabajadora a la que pertenecía.

Antes que se legalizaran e implantaran las reformas que Juana Weiss promovió en favor de los sirvientes, las condiciones de éstos eran, como todavía lo son en muchos lugares, deplorables. Cuando una criada envejecía, era despedida de su empleo y abandonada a su suerte; lo mismo sucedía si enfermaba o quedaba inválida. Sus horas libres eran muy escasas, y aun en los días de asueto quedaban bajo la estrecha vigilancia de sus patrones. Pero aquí viene lo inconcebible: Si acaso cometían alguna falta, los amos tenían derecho a aplicarles castigos físicos. . . ¡Con la única condición de que éstos "no dañasen ni su salud ni su cuerpo"! ¿Cabe algo más absurdo? ¿Podemos imaginarnos a un criado recibiendo azotes que sin embargo no lesionan su cuerpo? También se les podía dejar sin comer o sin dormir. . . ¡En tanto esto no perjudicara su salud!

Existía, pues, un reglamento para el trato de los sirvientes sumamente desventajoso y hasta cruel.

El papa León XIII, en el siglo XIX, puntualizó cuál debía ser la doctrina social de los cristianos con respecto a la relación de patrones y trabajadores. Su célebre encíclica **Rerum Novarum** la expresaba claramente. Juana Weiss se inspiró en ese ordenamiento doctrinario para realizar su obra, plena de caridad y de justicia.

En 1909 quedó fundada la **Unión de las Auxiliares Domésticas Cristianas**. La dignificación del gremio comenzaba ya desde el nombre del organismo al que pertenecían, pues en vez de los términos humillantes de "criada" o "sirvienta", se usaba el de "auxiliar doméstica".

Se creó un hogar para ellas, con un dormitorio; en él encontraban cierta independencia y descanso; en él, también, se recibía a las campesinas o provincianas que llegaban a Viena en busca de trabajo, evitándoles caer en manos de explotadores sin escrúpulos, que las engañaban, pidiéndoles dinero por un supuesto trabajo: iban las pobres a una dirección determinada, ilusionadas por un contrato que les había costado sus escasas economías, y se encontraban con que todo había sido mentira. En el hogar que se creó para ellas, en fin, se las cuidaba y protegía, ya que representaban a una clase obrera muy sufriendo.

En 1912 quedó abolido el antiguo y absurdo reglamento de sirvientes en Austria, gracias a la abnegación y a la eficacia de Juana Weiss. En 1916, ésta habló en el parlamento austriaco, y logró que se eximiera de vigilancia policiaca a las auxiliares domésticas, que se legalizara el contrato laboral, y que se autorizara el uso de credenciales con retratos de las obreras asociadas. Y por encima de estas conquistas materiales, imprimió a todo el signo de la fe en Dios.

●  
EN EL PRÓXIMO NÚMERO: EL PADRE RUPERT MAYER

Guión del P. Carlos de Maria y Campos, S.J.

Adaptación Literaria: Javier Peñalosa

Realización Artística: Joel Kuri

Portada: Demetrio Llordén

VIDAS EJEMPLARES — Año XIV — N° 256 — 1° de noviembre de 1967.—("JUANA WEISS").—© Copyright, 1967.—Revista quincenal.—Director de esta Publicación: R. P. Wifredo Guinea, S. J., Director de la "Obra Nacional de la Buena Prensa".—Derechos mundiales reservados.—Autorizada como correspondencia de 2° clase en la Administración de Correos N° 1, de México 1, D. F., el 10 de mayo de 1954.—\$ 1.00 el ejemplar en la República Mexicana.—Publicada e impresa por la "Organización Editorial Novaro, S. A.".—Oficinas Generales y Talleres: Calle 5, N° 12, Fraccionamiento Industrial Naucalpan, Naucalpan de Juárez, Estado de México.—Tel. 27-63-54.—Apartado Postal 10500.—México 1, D. F.—Director de Producción: Delio Moreno Bolio.—Ventas y suscripciones: Organización Editorial Novaro, S. A., División Revistas Infantiles.—Tel. 27-63-54.—Apartado Postal M-10223.—México 1, D. F.—Precio de la suscripción por un año: \$ 22.00 Mon. Nal. en la República Mexicana; Dls. (correo certificado) 2.40 en el Extranjero.—Distribuidores para España: "Organización Editorial Novaro, S. A.", Plaza Cardona 5-6, Barcelona 6.—Clasificada por el Correo Argentino como de Interés General bajo la Tarifa Postal Reducida N° 7094.

REVISTA APROBADA POR LA SECRETARÍA DE EDUCACIÓN PÚBLICA



# Juana Weiss

"EN ESTO CONOCERÁN QUE SOIS MIS DISCÍPULOS, EN QUE OS AMÁIS UNOS A OTROS COMO YO OS HE AMADO."



CON ESTAS PALABRAS DE CRISTO PODRÍA RESUMIRSE EL TRÁNSITO DE JUANA WEISS POR EL MUNDO.

ELLA ERA HIJA DE UN ZAPATERO; NACIÓ EN UN PEQUEÑO PUEBLO AUSTRIACO LLAMADO MUREK, EL 15 DE MAYO DE 1874.



EL ZAPATERO Y SU MUJER HABÍAN TENIDO 10 HIJOS.





AQUEL HOGAR ERA MUY POBRE...

ESTO ES TODO LO QUE GANÉ HOY; ME TEMO QUE NO ALCANZARÁ PARA EL PAN DE MAÑANA.



NUESTROS HIJOS MAYORES DEBEN AYUDAR HACIENDO ALGUNOS TRABAJOS.

CREO QUE NO HAY MÁS REMEDIO.



CUANDO JUANA TENÍA APENAS 9 AÑOS ...

MAMÁ, EN LA PANADERÍA ME OFRECEN UN POCO DE DINERO SI AYUDO A REPARTIR EL PAN EN LAS CASAS.



HAZLO, HIJA...Y QUE DIOS TE BENDIGA POR TU GENEROSIDAD.



LA PEQUEÑA JUANA SALÍA DILIGENTE AL AMANECER, CARGANDO SOBRE SUS ESPALDAS UN VOLUMINOSO CESTO DE PAN.





BUENOS DÍAS, JUANITA. ¡QUÉ  
TEMPRANO EMPIEZA A TRABAJAR  
LA PEQUEÑA!

¿CUÁNTAS PIEZAS QUIERE,  
SEÑORA TOLL?



UN HERMANO DE JUANA TRABAJABA PARANDO  
LAS PIEZAS DEL JUEGO DE BOLOS...



Y OTRA HERMANA SUYA SERVÍA COMO  
DOMÉSTICA EN UNA CASA.



DE ESE MODO EL HOGAR DE LOS WEISS SE IBA  
SOSTENIENDO, AUNQUE CON SACRIFICIOS.

LEEREMOS NUEVAMENTE EL SERMÓN  
DE LA MONTAÑA...





"BIENAVENTURADOS LOS QUE TIENEN HAMBRE Y SED DE JUSTICIA, PORQUE ELLOS SERÁN SATISFECHOS..."



LUEGO...

VINO EL POSADERO A DECIRME QUE LE MANDEMOS A JUANITA PARA QUE LES AYUDE, PUES ESTE MES, TENDRÁN GRAN NÚMERO DE HUÉSPEDES.



ESTÁ BIEN; SI SU HERMANA TRABAJA COMO SIRVIENTA, NO VEO POR QUÉ JUANITA NO.



YO NO SOY MUY BUENA SIRVIENTA, NI ME GUSTA ESE TRABAJO; PERO... SOMOS POBRES, Y NO PODEMOS ESCOGER.



REALIZANDO EL INGRATO TRABAJO SERVIL, JUANA WEISS HABRÍA DE INICIAR UNA NOBILÍSIMA OBRA HUMANITARIA.





UN DÍA SOLICITARON SUS SERVICIOS DESDE LA CAPITAL.

NECESITAN UNA JOVENCITA BIEN EDUCADA, COMO NUESTRA HIJA.



¡TRABAJARÉ EN VIENA! ES UNA MAGNÍFICA OPORTUNIDAD, ¿VERDAD?

¡YA LO CREO! ALLÍ APRECIAN A LA SERVIDUMBRE, Y PAGAN MEJOR.



VIENA, LA CIUDAD IMPERIAL, ERA POR AQUELLA ÉPOCA UNA DE LAS URBES MÁS PRÓSPERAS Y BELLAS DE EUROPA.



CUANDO JUANITA SE PRESENTÓ ANTE LA DAMA QUE LA HABÍA SOLICITADO...

¿CÓMO? ¿ERES LA JOVEN QUE VIENE A TRABAJAR AQUÍ?



SÍ, SEÑORA, SI USTED ME ADMITE.

PERO ERES MUY PEQUEÑA AÚN...





EL TRABAJO SERÍA MUY PESADO PARA TI,  
PUES HAY QUE LAVAR ROPA, SACUDIR  
ALFOMBRAS, LIMPIAR VIDRIERAS...

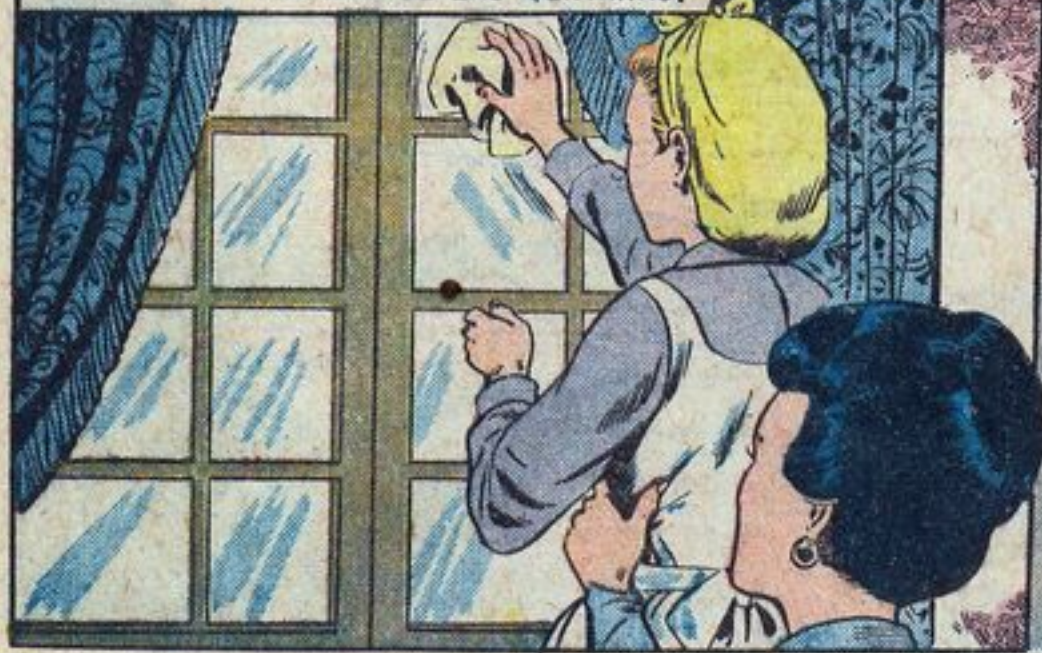
¡PUEDO HACERLO! PÓNGAME  
A PRUEBA, SEÑORA.



LA DAMA ACEPTÓ, Y JUANITA EMPEZÓ A HACER  
ESFUERZOS PARA CUMPLIR... SE SUBÍA EN UN  
TABURETE PARA ALCANZAR EL LAVADERO...



SU PATRONA TENÍA QUE SOSTENERLA POR LA CINTURA,  
DURANTE LA LIMPIEZA DE LAS VENTANAS.



Y CUANDO TENÍA QUE SACUDIR EL POLVO  
A LAS GRANDES ALFOMBRAS...

ESPERA, PEQUEÑA...



YO TE AYUDARÉ A APALEAR LA ALFOMBRA.  
DESCANSA UN POCO.

¡GRACIAS, SEÑORA!





PASADAS ALGUNAS SEMANAS, JUANA WEISS EMPEZÓ A SENTIR NOSTALGIA DE SU PUEBLO Y DE SU CASA, Y LLORABA MUCHO...



LA SEÑORA FUE AVISADA, Y...

¿LO VE USTED, SEÑORA? ¡JUANA ESTÁ LLORANDO A MARES!



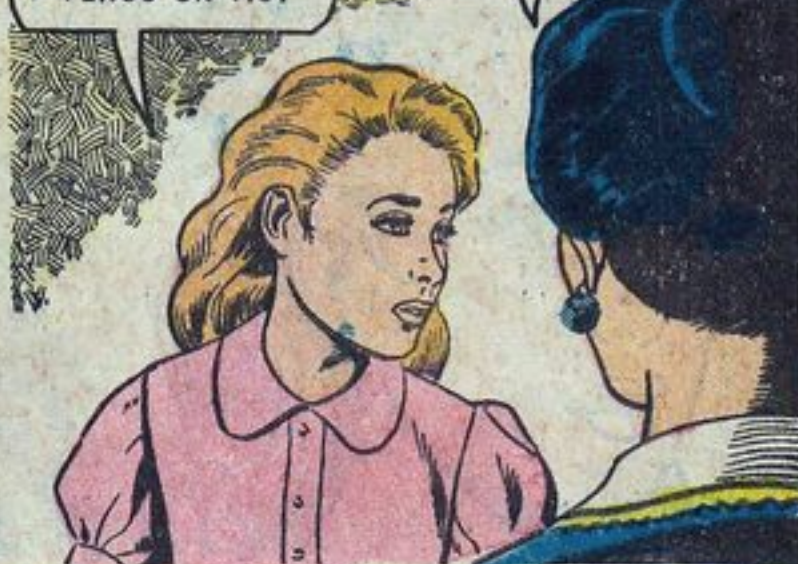
VAMOS, PEQUEÑA; DIME QUÉ ES LO QUE TE AFLIGE.

EXTRAÑO MUCHO MI HOGAR.



¡POBRECILLA! ¿TIENES ALGÚN PARIENTE AQUÍ, EN VIENA? TAL VEZ SI LO VISITAS Y HABLAS CON ÉL, SE ALIVIE TU NOSTALGIA.

TENGO UN TÍO.



LA PATRONA PERMITIÓ QUE JUANA LOCALIZARA Y VISITARA AL TÍO.

¿QUÉ TE PARECE LA GRAN CIUDAD?





¡IMPRESIONANTE! AHORA ESTOY MÁS  
CONTENTA, TÍO.

¿CÓMO TE SIENTES EN LA CASA  
DONDE TRABAJAS?



TODO ESTARÍA MUY BIEN... PERO CASI  
NO ME DAN DE COMER.

SI SUPIERAS TÍO, ¡QUÉ PENOSA ES LA VIDA DE LOS  
SIRVIENTES! BUENO, HAY UN "REGLAMENTO DE LOS  
SIRVIENTES" QUE CUIDA SUS INTERESES, ¿NO?



ES CIERTO; SE EXIGE QUE SE NOS DEN  
ALIMENTOS, ROPA Y ATENCIÓN MÉDICA,  
PERO CARECEMOS DE LIBERTAD;  
DEPENDEMOS DEL AMO HASTA EN LOS  
DÍAS DE ASUETO.

EN REALIDAD, NI LOS AMOS NI LAS AUTORIDADES  
SON MUY JUSTOS PARA CON LOS SIRVIENTES.

BUENO, PIENSA EN  
OTRA COSA AHORA...





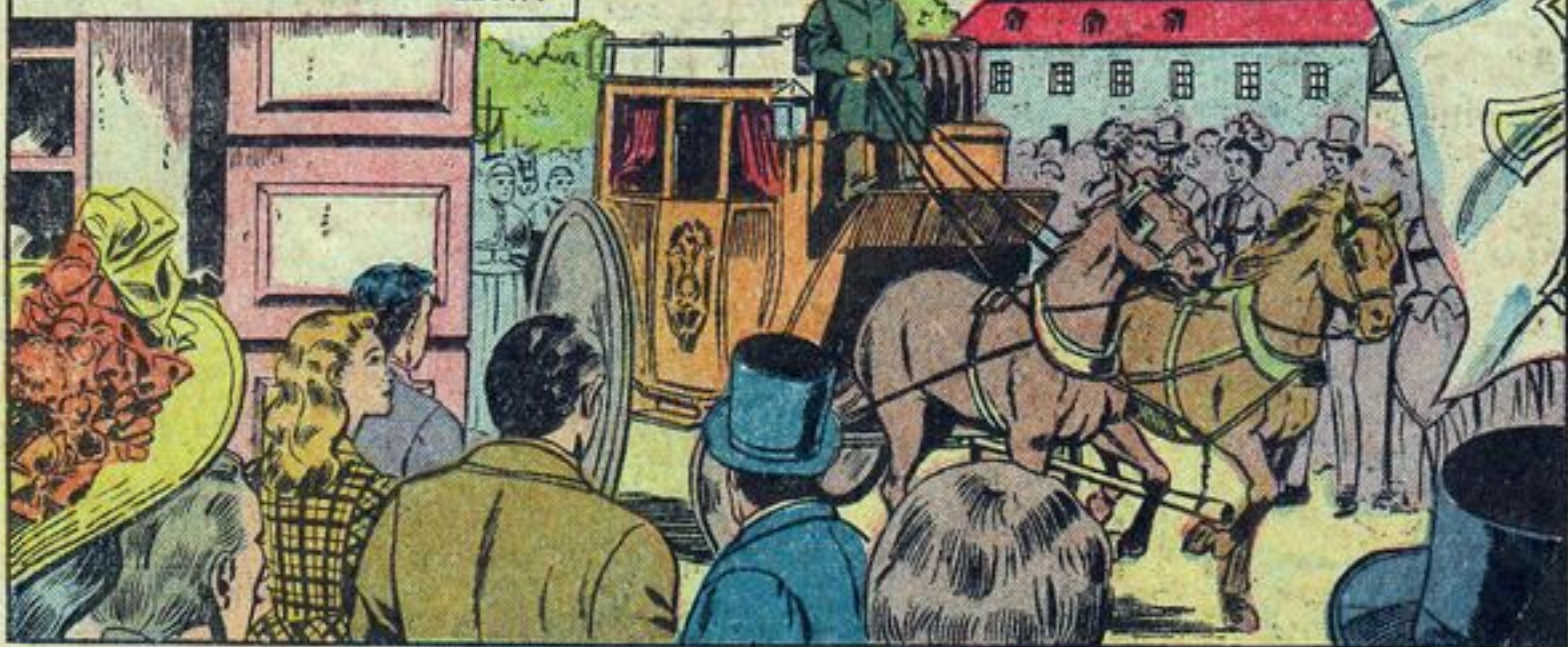
VAS A DISFRUTAR DE LA PROCESIÓN DE CORPUS, CON SU DESFILE DE CARROZAS, Y VERÁS AL PROPIO EMPERADOR.



LA NIÑA CONTEMPLÓ FASCINADA LA PROCESIÓN...



EN CARROZAS DE LUJO VENÍAN LOS PRÍNCIPES, DUQUES Y NOBLES IMPERIALES...



EN LA CARROZA PRINCIPAL IBA EL EMPERADOR DE AUSTRIA-HUNGRÍA, ADORANDO AL SANTÍSIMO SACRAMENTO.



JUANITA SE IMPRESIONÓ HONDAMENTE CON AQUELLA CELEBRACIÓN RELIGIOSA.





TAMBIÉN, GRACIAS A SU TÍO, PUDO ASISTIR  
ALGUNAS VECES AL TEATRO.



¡ES HERMOSO EL TEATRO! ¡A CUÁNTAS  
COSAS TIENE DERECHO LA GENTE, POR  
HUMILDE QUE SEA SU POSICIÓN!



PERO, ¿QUIÉN SE OCUPARÁ DE LOS  
MÁS POBRES Y DESVALIDOS, SI NO SE  
LES AMA POR AMOR DE DIOS?



BUENO, JUANITA, SE ACABÓ EL PASEO...  
AHORA VUELVE A TUS DEBERES, Y QUIZA  
PRONTO OBTENGAS PERMISO DE VISITAR  
A TUS PADRES.



¡DIOS TE BENDIGA, TÍO! HAS ABIERTO  
DENTRO DE MÍ UN MUNDO DE IDEAS,  
SENSACIONES Y REFLEXIONES.





DURANTE DOS AÑOS Y MEDIO,  
JUANA WEISS TRABAJÓ EN  
AQUELLA CASA...



GANÓ AUMENTOS DE SALARIO  
Y SE CAPACITÓ AMPLIAMENTE  
EN TODA CLASE DE TAREAS...



AUMENTÓ SUS CONOCIMIENTOS,  
REFINÓ SU EDUCACIÓN...

¿NOS HACE LAS  
CUENTAS, SEÑORITA  
JUANA?

EN  
SEGUNDA.



LUEGO CAMBIÓ DE EMPLEO...SE COLOCÓ COMO  
AMA DE LLAVES EN CASA DEL BARÓN MEYSENBURG,  
QUE ERA UN VIUDO RICO.

PUEDEN USTED EMPEZAR  
DESDE HOY.



SEÑOR BARÓN, LO PRIMERO QUE DEBO  
DECIRLE ES QUE HELGA, LA COCINERA,  
ESTÁ MUY ANCIANA Y ENFERMA; YA NO  
DEBE TRABAJAR.





BUENO, DESPÍDALA Y DÉLE USTED UNA GRATIFICACIÓN.

¡OH, NO, SEÑOR! ESO NO RESUELVE EL PROBLEMA; LO AGRAVARÍA...

USTED NO ENTIENDE: EL PROBLEMA NO ES DE USTED O MÍO, SINO DE ELLA. ¡HAY QUE AYUDARLA!

ENTIENDO QUE HAY ASILOS PARA ANCIANOS QUE YA NO PUEDEN TRABAJAR...

SON REFUGIOS DE MENDIGOS, SEÑOR.

ESO NO ES DIGNO DE UNA MUJER COMO HELGA, QUE HA TRABAJADO DURANTE TODA SU VIDA CON DIGNIDAD Y HONRADEZ. ELLA MERECE UN DESCANSO HONRADO Y DIGNO.

¿QUÉ SUGIERE USTED, ENTONCES?

QUE SIGA USTED PAGÁNDOLE SU SALARIO DURANTE UNOS MESES, SIN QUE TRABAJE... LUEGO YO ARREGLARE LO DEMÁS.

ESTA BIEN, SEÑORITA WEISS... CONFÍO EN QUE SABRÁ USTED HACER LAS COSAS. ¡QUE SEA COMO USTED DICE!

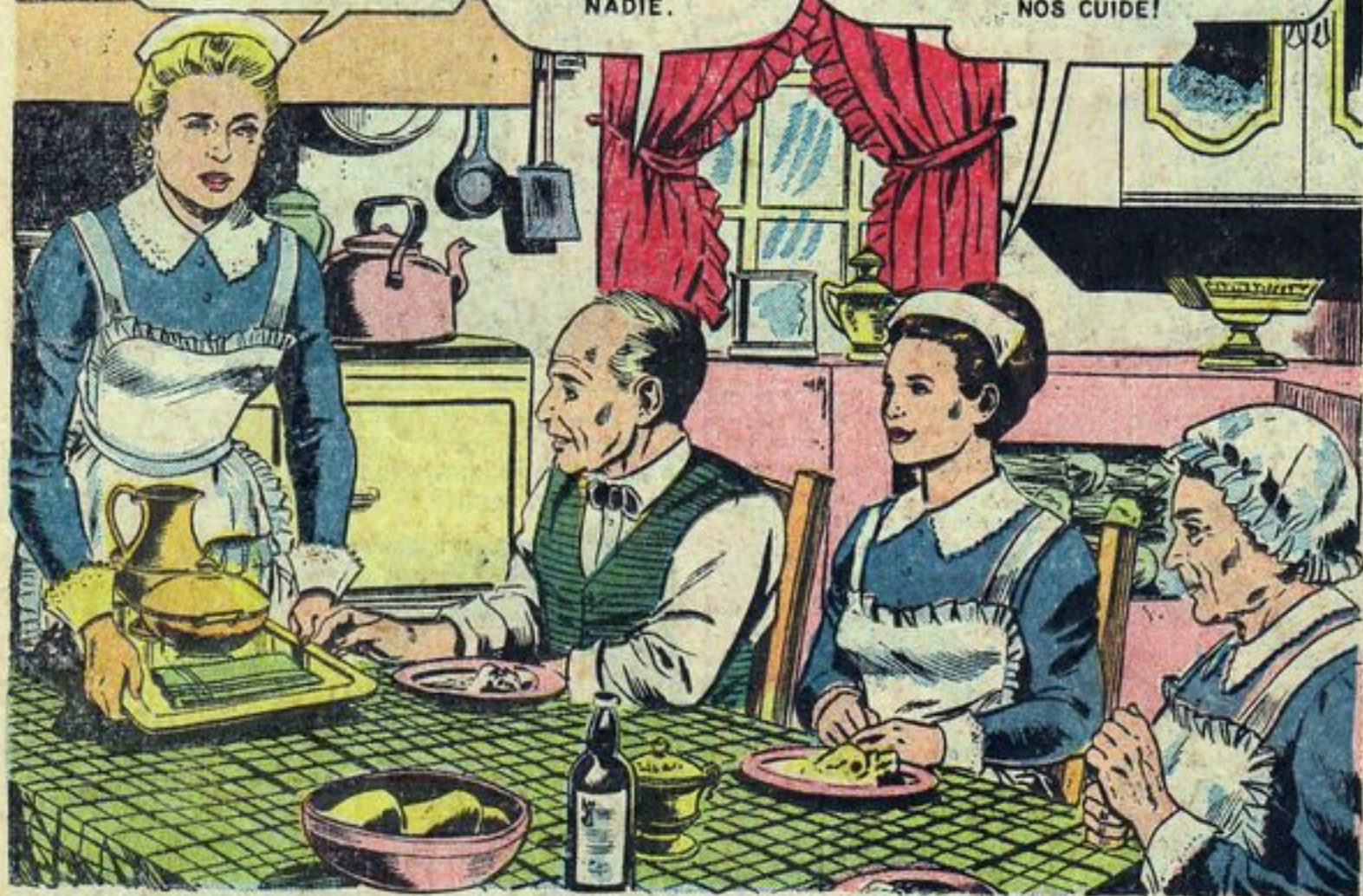


EN LA MANSIÓN DE MEYSENBURG, LA SERVIDUMBRE EMPEZÓ A ESTIMAR A JUANA EXTRAORDINARIAMENTE.

¡LA SEÑORITA WEISS ES UN ÁNGEL!

¡YA LO CREO! NOS ENTIENDE COMO NADIE.

¡ES UNA BENDICIÓN QUE ELLA SEA LA QUE NOS PIDA CUENTAS Y NOS CUIDE!



A MÍ YA NO ME DEJA HACER CASI NADA..

Y NO SABE USTED OTRA COSA, HELGA...

YO LA OÍ HABLAR CON UNA DAMA QUE VISITA AL BARÓN, LA PRINCESA CLEMENTINA, PARA PEDIRLE SU AYUDA EN UN PROYECTO.

QUIERE ASOCIARSE CON ALGUNAS DAMAS CATÓLICAS PARA HACER UNA OBRA SOCIAL EN BENEFICIO DE LOS TRABAJADORES DOMÉSTICOS.





EN EFECTO, JUANA HABÍA LOGRADO RELACIONARSE CON PERSONAJES DE LA NOBLEZA QUE VISITABAN A SU PATRÓN.

EN SEGUIDA BAJA EL BARÓN, ALTEZA.



ENTRE LAS DAMAS NOBLES QUE TRATABA SE HALLABA LA PRINCESA CLEMENTINA METTERNICH.

PERO MIENTRAS ÉL VIENE, PODEMOS HABLAR, SI ME DA USTED SU VENIA.



SÍ, JUANA, A MÍ ME ENCANTA CONVERSAR CONTIGO, PORQUE TIENES UN MARAVILLOSO MODO DE SER.

¡GRACIAS, ALTEZA!



QUERÍA PEDIRLE, POR EL AMOR DE CRISTO, QUE ME AYUDE EN EL PROYECTO QUE LE EXPUSE A USTED HACE POCOS DÍAS, ACERCA DE LOS AUXILIARES DOMÉSTICOS.



ME AGRADÓ MUCHO TU IDEA... ME GUSTA TU PROPOSITO DE LLAMAR "AUXILIARES DOMÉSTICOS" A QUIENES SE LES DA EL HUMILLANTE NOMBRE DE "CRIADOS".





PIENSO IGUAL QUE TÚ; HAY QUE SER MÁS  
CONSEQUENTES CON NUESTRA DOCTRINA  
CRISTIANA, Y VER COMO A HERMANOS  
AUN A LOS MÁS HUMILDES.



SÍ, ALTEZA. YO SIEMPRE RECUERDO LAS  
PALABRAS DE NUESTRO SEÑOR: "LO QUE HACÉIS  
A UN POBRE, A MÍ ME LO HACÉIS".



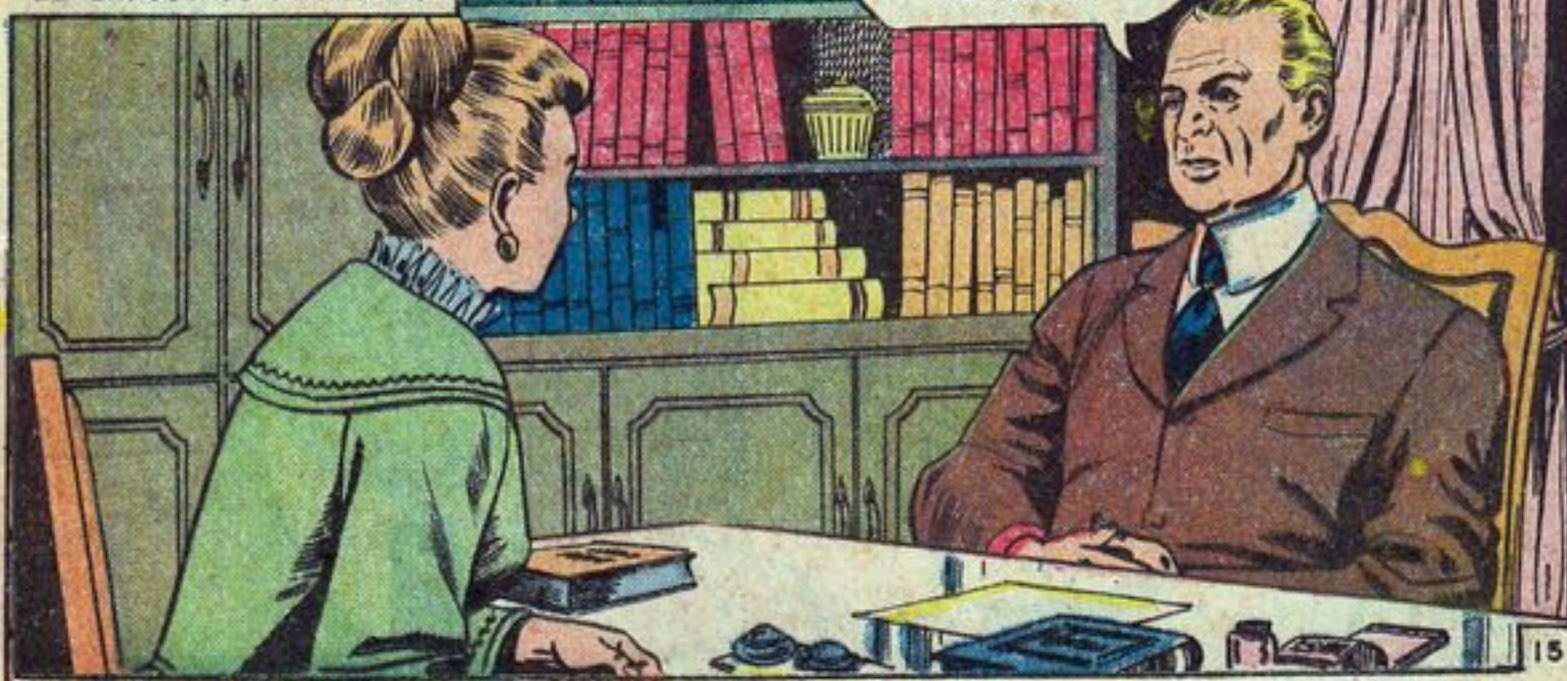
ESTOY DISPUESTA A COOPERAR EN TU  
OBRA; Y CONVIENE QUE HABLES CON  
OTRAS PERSONAS. VE A VER DE PARTE  
MÍA AL DOCTOR JOSÉ RESCH...



ÉL ES UN VERDADERO CATÓLICO, Y CONOCE  
MUCHO DE LEYES LABORALES Y DE  
PROTECCIÓN SOCIAL.



LA JOVEN WEISS BUSCÓ AL DOCTOR RESCH, Y  
LE EXPUSO SU PROYECTO.



¡UNA GRAN IDEA,  
SEÑORITA!



NECESITAMOS PROPORCIONAR PENSIONES Y HOGARES A LOS SIRVIENTES ANCIANOS, Y HACER MÁS JUSTAS LAS CONDICIONES DE LOS JÓVENES.



HASTA AHORA, SÓLO SE CUENTA CON LA BUENA VOLUNTAD Y CON LA GENEROSIDAD DE ALGUNOS PATRONES, PERO NO EXISTEN INSTITUCIONES ADECUADAS.



¿CUÁL ES EL PRIMER PASO QUE PIENSA USTED DAR?

CONSEGUIR UN EDIFICIO, DOCTOR RESCH.



¿CUENTA USTED CON DINERO PARA ELLO?

¡TODAVÍA NO! ¡PERO CUENTO CON USTEDES!



YO SÉ QUE LOS CRISTIANOS DE CORAZÓN NO SE CONFORMARÁN CON SERLO DE PALABRA, SINO QUE PONDRÁN EN OBRA EL PRECEPTO QUE NOS ORDENA AMARNOS COMO HERMANOS.

¡BRAVO!





CREO QUE PODREMOS COLABORAR EN SU PROYECTO, SEÑORITA WEISS; MIENTRAS TANTO CONVIENE QUE SE ASOCIE CON MÁS PERSONAS.

ESO HARÉ, DOCTOR...

YO LE OFREZCO ESTUDIAR LAS BASES LEGALES Y FINANCIERAS DE SU OBRA.

¡QUE DIOS SE LO PREMIE!



JUANA ENCONTRÓ UNA EXCELENTE COLABORADORA EN LA SEÑORITA FANNY SCHERFLER, CON QUIEN HIZO GRAN AMISTAD.



EN CUANTO FUNCIONE NUESTRO PRIMER HOGAR PARA SIRVIENTES, FANNY, TE PEDIRÉ QUE LO DIRIJAS.

A  
L  
P  
O  
C  
O  
T  
I  
E  
M  
P  
O...

¡MIRA! ESTA MODESTA CASITA PUEDE SERVIR PARA COMENZAR... EL COSTO DEL ALQUILER NO ES MUY ALTO.











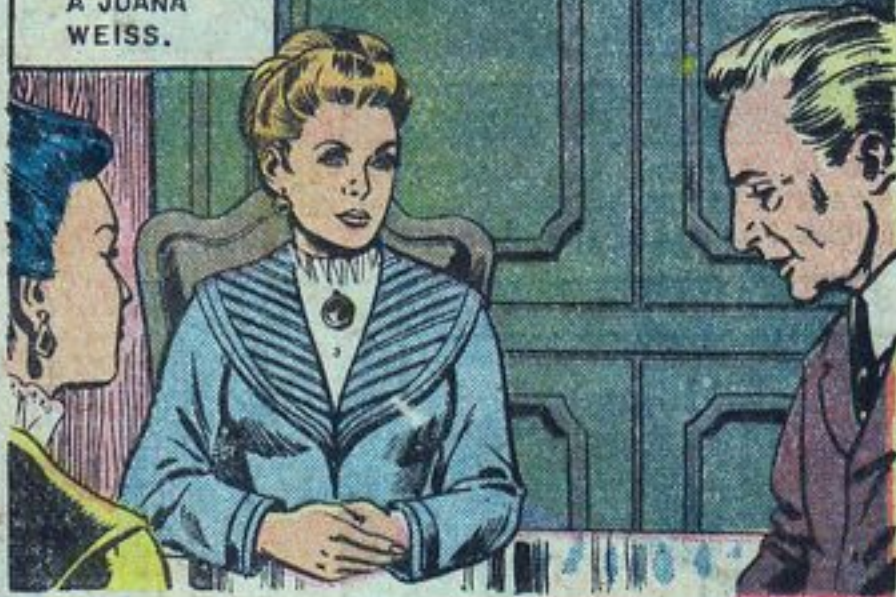
¡QUÉ GROSERÍA! TEMO QUE  
NADIE ESTARÁ DISPUESTO  
A DAR...

¡TE  
EQUIVOCAS!

TENGO VARIOS AMIGOS PODEROSOS  
Y MUY BIEN DISPUESTOS. ¡PACIENCIA!



EN REALIDAD, VARIOS BUENOS CRISTIANOS Y GENTE  
HUMANITARIA  
SECUNDARON  
A JUANA  
WEISS.



YO ESTOY DISPUESTA A LLEGAR AL  
PARLAMENTO, SI ES PRECISO, PARA  
ABOGAR POR LA CAUSA DE LOS  
AUXILIARES DOMÉSTICOS.

YA ESTUDIÉ LAS  
BASES, SEÑORITA  
WEIS.





HAREMOS QUE SE PIDA LA ABOLICIÓN DEL VIEJO REGLAMENTO PARA SIRVIENTES, Y QUE SE APRUEBE UNA LEY LABORAL Y DE PRESTACIONES PARA UN GREMIO DE AUXILIARES DOMÉSTICOS.



¡YO PIDO QUE FORMEMOS CUANTO ANTES UNA UNIÓN DE AUXILIARES DOMÉSTICAS CRISTIANAS!



LA CONDESA GERTA AÑADIÓ...

¡Y YO PROPONGO QUE NOMBREMOS A JUANA WEISS PRESIDENTA DE LA UNIÓN! EL QUE VOTE POR ELLA, QUE LEVANTE LA MANO...



BUENO, LA VOTACIÓN HA SIDO UNÁNIME EN FAVOR DE LA SEÑORITA WEISS. AHORA VAMOS A PROPORCIONARLE LOS DONATIVOS INDISPENSABLES PARA LA REALIZACIÓN DE SU OBRA. ¡AQUÍ ESTÁ MI APORTACIÓN PERSONAL!





TODOS APORTARON SUS  
DONATIVOS EN SEGUIDA.



BIEN, YO SUMARÉ A ESTO MIS PROPIOS AHORROS.  
Y VOY A TOMAR EN ALQUILER UNA CASITA QUE  
FANNY Y YO HEMOS VISTO, PARA QUE SEA EL  
PRIMER DORMITORIO U HOGAR DE LAS SIRVIENTAS...



TODOS SABEMOS QUE CIENTOS DE CAMPESINAS  
Y ALDEANAS VIENEN A VIENA CON LA ESPERANZA  
DE COLOCARSE COMO SIRVIENTAS...



"...Y CÓMO HAY GENTE INFAME QUE LAS  
EXPLOTA Y ESTAFA..."

¿BUSCAN  
TRABAJO?



SÍ, SEÑOR... YO SÉ COCINAR BIEN, Y MI  
HERMANA ES BUENA LAVANDERA.

YO PUEDO  
COLOCARLAS...





SI ME DAN ALGÚN DINERO POR MI TRABAJO DE RELACIONARLAS, LAS ENVIARÉ A UNA CASA DE GENTE RICA Y BUENA.

ESTO ES TODO LO QUE TENEMOS.



ESTÁ BIEN, NO LES PEDIRÉ MÁS, PORQUE SOY CONSIDERADO. PRESENTENSE MAÑANA EN LA CASA DEL DUQUE SCHLINGER, QUIEN LES DARÁ UN PUESTO.



"...PERO CUANDO SE PRESENTAN LAS POBRES INGENUAS..."

¡LAS ESTAFARON! AQUÍ NO HAY VACANTES.



NUESTRA UNIÓN CUIDARÁ DE HOY EN ADELANTE DE ESAS POBRES MUJERES QUE NO SABEN EN DÓNDE NI CÓMO CAEN EN TALES TRAMPAS.

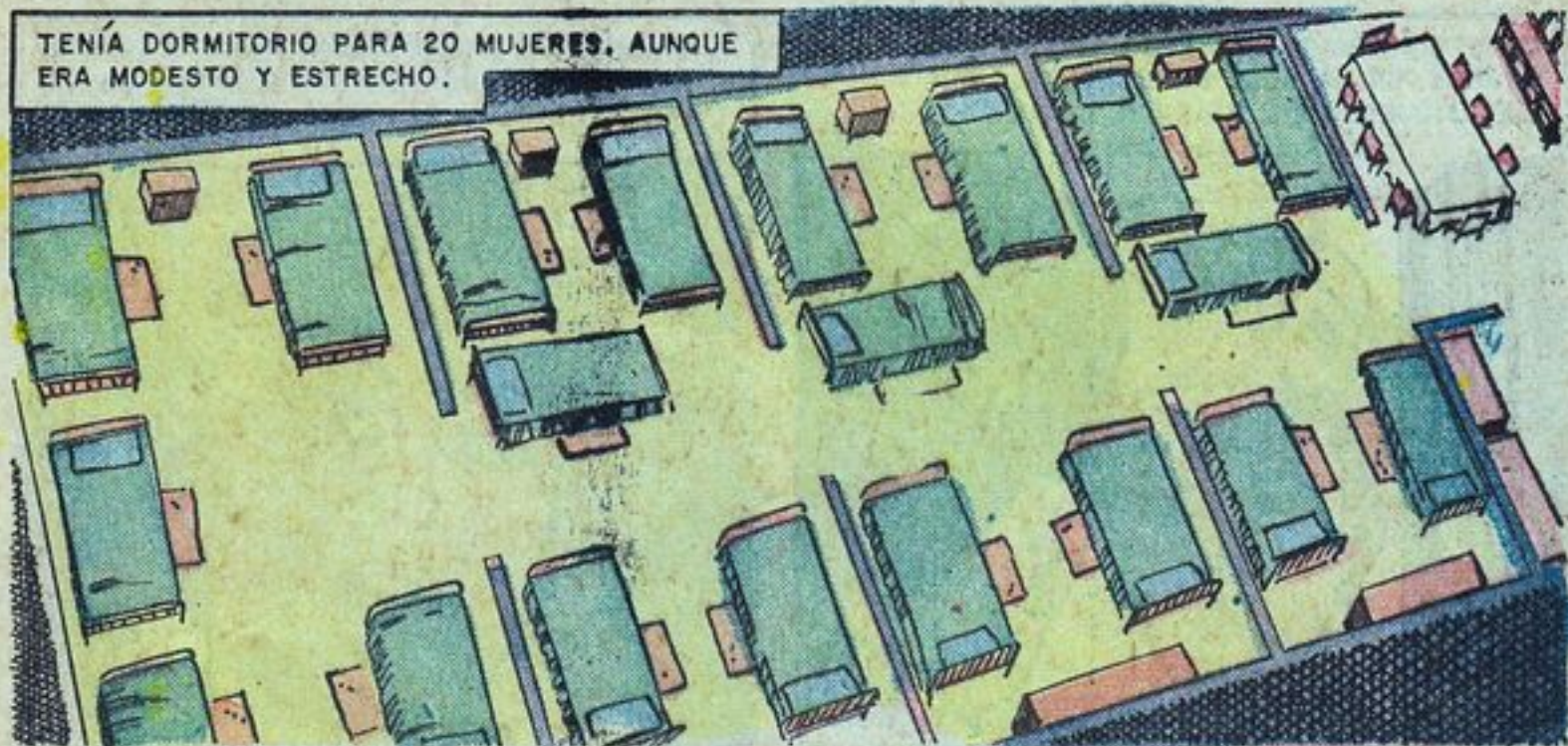


EN 1909, LA UNIÓN EMPEZÓ A FUNCIONAR, ESTABLECIENDO EL PRIMER HOGAR DE TRABAJADORAS DOMÉSTICAS, EN UNA MODESTA CASITA.





TENÍA DORMITORIO PARA 20 MUJERES, AUNQUE ERA MODESTO Y ESTRECHO.



PARA LAS QUE VENÍAN A BUSCAR TRABAJO EN LA CAPITAL, RESULTABA UN PARAÍSO.



¿SABES A DÓNDE VAMOS?

¡CLARO! AL HOGAR DE LAS AUXILIARES DOMÉSTICAS CRISTIANAS. ALLÍ CUIDAN DE NOSOTRAS, NOS PROTEGEN Y AYUDAN.



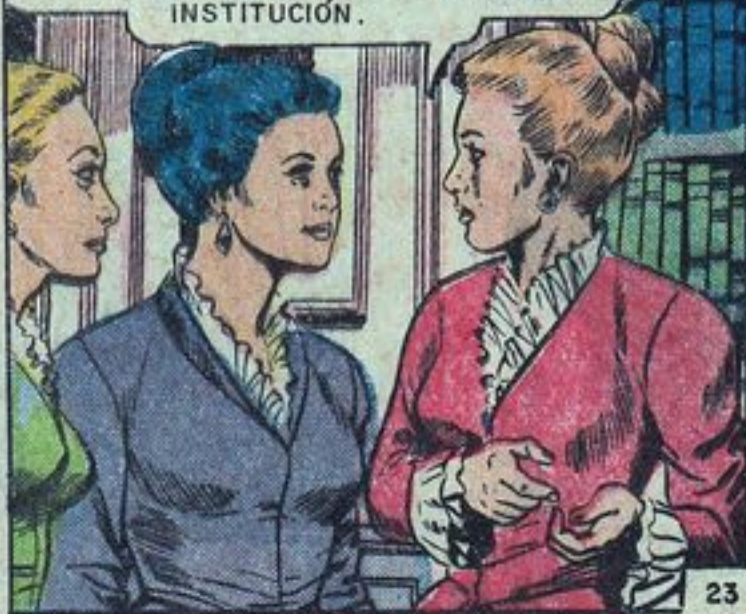
AQUEL PRIMER HOGAR FUE ENCOMENDADO A FANNY SCHERFLER, QUE ACTUABA COMO SECRETARIA.

DENME SUS DATOS GENERALES, POR FAVOR.



PERO ESTO ERA SÓLO EL COMIENZO...

MIS ASPIRACIONES SON MUCHO MÁS GRANDES: SUEÑO CON UNA VERDADERA INSTITUCIÓN.





CONSEGUIREMOS UNA CASA MUCHO MÁS GRANDE, EN LA CUAL ENCUENTREN ABRIGO LAS MUJERES SIN TRABAJO, LO MISMO QUE LAS EMPLEADAS...



EN SUS DÍAS LIBRES, ÉSTAS PODRÁN ASISTIR A REUNIONES, CONFERENCIAS, LECTURAS Y ESTUDIOS QUE LAS PREPAREN MEJOR.



¡OH, JUANA! ¡LO QUE HACES ES UN VERDADERO APOSTOLADO! ¡DIOS FAVORECERÁ TU OBRA!



SE REALIZÓ OTRA ASAMBLEA DE LA FLAMANTE UNIÓN DE LAS AUXILIARES DOMÉSTICAS. EL CUERPO DIRECTIVO CONFERENCIÓ...

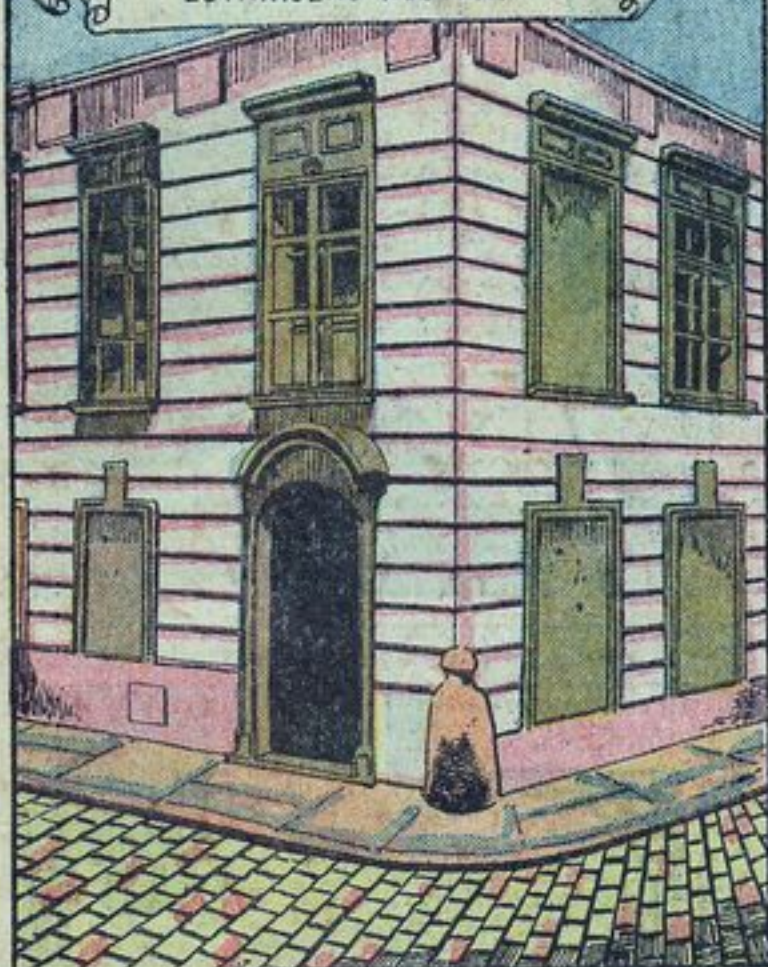


LA SEÑORITA JUANA WEISS NECESITA UN AMPLIO EDIFICIO PARA SU OBRA, YO EXHORTO A TODOS LOS PRESENTES PARA QUE PRESTEN SUS AHORROS A LA UNIÓN, DE MODO QUE SE PUEDA COMPRAR EL EDIFICIO.

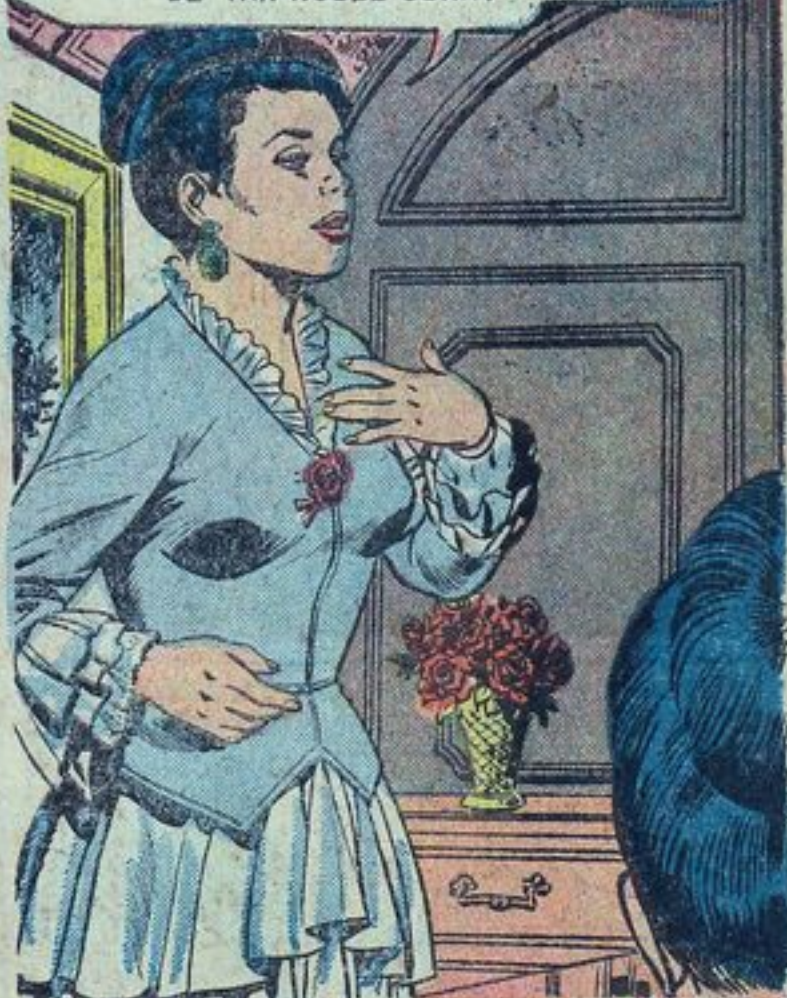




LA CASA QUE JUANA HABÍA ESCOGIDO ERA AQUELLA HISTÓRICA MANSIÓN EN LA QUE MUCHOS AÑOS ANTES SE ALOJARA SAN ESTANISLAO KOSTKA.



ESTOY DE ACUERDO CON EL DOCTOR RESCH: ¡PONDREMOS NUESTRO CAPITAL AL SERVICIO DE TAN NOBLE OBRA!



POCO DESPUÉS... SEÑORITA WEISS, AQUÍ TIENE USTED LA SUMA QUE LE HACÍA FALTA PARA COMPRAR EL EDIFICIO. DESPUÉS VEREMOS CÓMO SE RECUPERA ESTE DINERO QUE HAN PRESTADO LOS SOCIOS.



HE AQUÍ LO QUE PUEDEN LA BUENA VOLUNTAD, LA UNIÓN DE LOS CRISTIANOS Y LO NOBLE DE UN IDEAL.





JUANA ADQUIRIÓ LA CASA, Y EN POCO TIEMPO...

PRONTO PODRÁN USTEDES NO SÓLO ESTAR ALOJADAS AQUÍ, SINO CULTIVARSE Y PREPARARSE MEJOR PARA SU OFICIO.



LA INFATIGABLE FUNDADORA NO SE DORMÍA EN SUS LAURELES; EN 1919...

VISITARÉ A SU EMINENCIA EL CARDENAL PIFL, ARZOBISPO DE VIENA.



EL CARDENAL PIFL LA ATENDIÓ PATERNALMENTE.

ES MUY HERMOSA TU OBRA, HIJA.



OJALÁ SU EMINENCIA PUEDA ILUSTRARME PARA CONSEGUIR LO QUE ANHELO.

ESCUCHA, HE DECIDIDO UNA COSA...



PONDRÉ A TU DISPOSICIÓN EL LUGAR DE VERANEO DEL ARZOBISPADO, QUE TIENE LOCALES ESPACIOSOS... ALLÍ PODRÁS ESTABLECER UN SITIO DE RECREO Y DESCANSO PARA LA UNIÓN.





¡OH! ¡CUÁNTA BONDAD!

AÚN PODEMOS HACER MÁS...  
VEN CONMIGO A LAS  
BODEGAS Y ALMACENES  
DEL ARZOBISPADO.



CREO QUE AQUÍ HAY ALGUNOS  
MUEBLES QUE PUEDEN SERTE  
ÚTILES.

¡YA LO  
CREO!



ACABABA DE PASAR LA PRIMERA GUERRA MUNDIAL,  
Y EN AUSTRIA, COMO EN CASI TODA EUROPA, EL  
HAMBRE Y LA CRISIS ERAN MUY GRANDES.



¡AH! ¡QUÉ PROVECHOSOS SERÁN ESTOS  
APEROS DE LABRANZA! HE FORMADO UNA  
PEQUEÑA HUERTA, DONDE CULTIVAREMOS  
LEGUMBRES PARA ALIVIAR EL HAMBRE  
DEL PAÍS.



¡PUES TODO ESTO  
ES TUYO!

ENTRE MIS SOCIAS HAY MUCHAS  
CAMPELINAS QUE SABRÁN MANEJAR  
ESTOS INSTRUMENTOS. ¡DIOS  
RECOMPENSE A SU ILUSTRÍSIMA!





CON LA AYUDA DEL CARDENAL ARZOBISPO, JUANA WEISS  
PUDO DAR ACOMODO A UNAS 50 MUJERES NECESITADAS  
DE RECUPERACIÓN Y DESCANSO.



TODAVÍA NO BASTA LO QUE HEMOS  
LOGRADO... ES NECESARIO EXTENDER  
LA OBRA, ABRIR NUEVAS CASAS,  
MULTIPLICAR LOS BENEFICIOS...



MENOS MAL QUE CONTAMOS CON UN BOLETÍN  
QUE AYUDA A DIFUNDIR NUESTRA INSTITUCIÓN  
Y A SOSTENER NUESTRAS CAMPAÑAS.



OTRO PROTECTOR, EL DOCTOR RUMPF, SE HABÍA  
OFRECIDO A SER EL REDACTOR DE ESE BOLETÍN.

¡BUENOS DÍAS,  
SEÑORITA WEISS!



CADA DÍA TENEMOS MÁS CIRCULACIÓN...  
EL PAÍS ENTERO EMPIEZA A CONOCER LA  
OBRA SOCIAL QUE REALIZA USTED.







VOY A VISITAR EL SANTUARIO DE SANTA NOTBURGA, PARA PEDIR QUE INTERCEDA POR EL BIEN DE NUESTRA OBRA, Y QUISIERA SABER SI LE INTERESARÍA UNA CRÓNICA DE MI PEREGRINACIÓN, PARA EL BOLETÍN.



ENCENDIDA DE FE, JUANA REALIZÓ LA PEREGRINACIÓN A SANTA NOTBURGA, Y SUS IMPRESIONES FUERON PUBLICADAS EN EL BOLETÍN.



LAS SIRVIENTAS DE LA UNIÓN, CUANDO LEYERON ESAS PÁGINAS, LLORARON DE EMOCIÓN Y TERNURA POR SU PROTECTORA.





MIENTRAS TANTO, JUANA PEDÍA PARA ELLAS...

MADRE SANTÍSIMA, HAZ QUE PUEDA  
DAR A MIS ASOCIADAS TODAS LAS COSAS  
A LAS QUE TIENE DERECHO EL SER  
HUMANO...



NO SÓLO TRABAJO Y PAN, SINO SEGURIDAD  
Y RECREO, EDUCACIÓN Y MORAL, CULTURA  
Y RELIGIÓN...



AL PARECER, SU RUEGO FUE ESCUCHADO, PUES  
PRONTO LA OBRA SOCIAL DE JUANA WEISS SE  
EXTENDERÍA A BADEN, GRAZ, LINZ Y SALZBURGO.



A VECES, NATURALMENTE, SURGÍAN PROBLEMAS...

PADRE FOREITNIK, EN ESTOS MESES HAN  
SUCEDIDO CONTRATIEMPOS DESALENTADORES...  
FALTA DINERO, HAY GENTE QUE NO CUMPLE...



PERO SIEMPRE TENÍA CERCA UN CONSEJERO  
CAPAZ, COMO EL PADRE FOREITNIK.

HIJA, CUANDO ALGO SALGA MAL, EXCLAME  
CON VIGOR: "¡GRACIAS A DIOS!"





ASÍ, EL SEÑOR CONOCERÁ QUE SOMOS HUMILDES, QUE RECONOCEMOS NUESTRAS FALLAS, Y NOS AYUDARÁ.

¡GRACIAS POR SUS PALABRAS, PADRE!



LA UNIÓN CONTABA YA CON MILES DE ASOCIADAS...



UN DÍA LLEGÓ UN LLAMADO ANGUSTIOSO DE LAS SIRVIENTAS ALEMANAS...

¡ES TERRIBLE LO QUE LES PASA!



DESPUÉS DE LA GUERRA, ESCASEA EL TRABAJO Y ABUNDA LA OFERTA DE SIRVIENTAS; PERO SÓLO LAS JÓVENES ENCUENTRAN TRABAJO, Y LAS VIEJAS CORREN EL RIESGO DE MORIRSE DE HAMBRE.

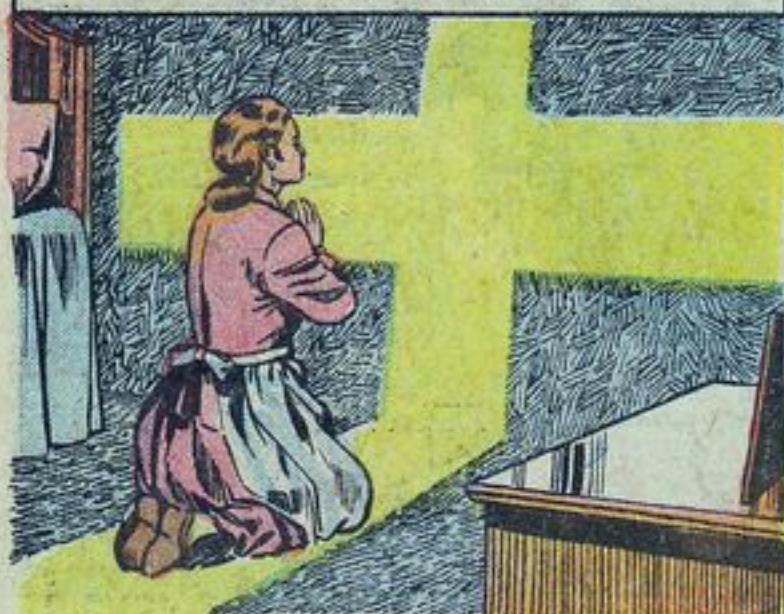


LAS AUXILIARES DOMÉSTICAS CATÓLICAS DE AUSTRIA CONTRIBUYERON CON DONATIVOS PARA SALVAR A SUS HERMANAS DE ALEMANIA.





EN TODO MOMENTO, JUANA WEISS HIZO VER QUE BAJO EL SIGNO CRISTIANO, TODA JUSTICIA ESTÁ EMBELLECIDA POR EL AMOR.



SU ESFUERZO LOGRÓ TRIUNFAR EN LOS CAMPOS DE LA CARIDAD Y TAMBIÉN EN LOS DE LA LEY... EL PARLAMENTO AUSTRIACO APROBÓ LAS LEYES LABORALES PROMOVIDAS POR LA UNIÓN.



TAL APOSTOLADO LLEGÓ A SU FIN...LO VIO CUMPLIDO Y PROGRESANDO, CUANDO SINTIÓ QUE LA MUERTE SE ACERCABA.



SUFRIÓ ESTOICAMENTE UNA DOLOROSA AGONÍA, Y EXPIRÓ EL 11 DE NOVIEMBRE DE 1932.



¡JUANA WEISS! LAS TRABAJADORAS DOMÉSTICAS REVERENCIAN SU NOMBRE, PORQUE ELLA TUVO LA GLORIA DE HABER ACTUADO CONFORME A LA PALABRA DE CRISTO: AMAR AL PRÓJIMO COMO A SÍ MISMO.





**DESDE NUEVA YORK U.S.A.**



**CONTABILIDAD**

# ESTUDIE BECADO



**CORTE Y CONFECCION**



**INGLES**



**RADIO**



**MOTORES DIESEL**



**DIBUJO**

**DIBUJANTE ARTISTICO  
HUMORISTICO • HISTO  
RIETAS • ILUSTRADOR  
PUBLICITARIO**

Más de 200.000 alumnos han triunfado ya con nuestros cursos, ejemplos de una moderna forma de enseñar, fácil y amena. Con claras y abundantes ilustraciones, especialmente preparados para que Vd. entienda y aprenda la profesión de su agrado. Triunfe Vd. también con esta oportunidad que le brinda Difusora Panamericana. **GRATIS** y sin compromiso solicite hoy mismo su Beca de Estudios y los detalles de este programa para la cultura y el progreso.

Difusora Panamericana es un organismo educacional continental reconocido, que trabaja con tesón y honestidad para preparar a la juventud de América, aspirante a un futuro mejor. Participe Vd. en este esfuerzo educacional. Estudie un curso, difunda nuestra obra.

**SOLICITE SU BECA DE ESTUDIOS HOY MISMO**

## PLANES ESPECIALES

Para empresas comerciales, instituciones culturales, instituciones religiosas.

## CURSOS QUE SE DICTAN

**SECRETARIADO COMERCIAL • RADIO • DIBUJO PUBLICITARIO • MECANICA DENTAL  
DIBUJANTE ILUSTRADOR • MOTORES DIESEL • DIBUJO ARTISTICO • JEFE DE VENTAS  
CORTE Y CONFECCION • FOTOGRAFIA • DIBUJO HUMORISTICO Y DE HISTORIETAS  
ELECTRONICA • INGLES • REPORTERO GRAFICO • MODELISTA EN CORTE Y COSTURA  
SECRETARIADO BILINGUE • CONTABILIDAD • TV • PERIODISMO • AUTOMOVILISMO**



# DIFUSORA PANAMERICANA

**BAJO LICENCIA DEL ESTADO DE NEW YORK**

**156 FIFTH AVE. - NEW YORK, N.Y. 10010 - U. S. A.**

8/67

NOMBRE Y APELLIDO

EDAD

DIRECCION

LOCALIDAD

PROVINCIA

PAIS

CURSO QUE LE INTERESA

(PIDA SOLAMENTE UN CURSO)

FAVOR DE LLENAR CON TODOS LOS DATOS COMPLETOS Y CON LETRA BIEN LEGIBLE



# EL PRÓXIMO MES



*BUSQUE EN ESTA  
MISMA PÁGINA LA  
SORPRESA QUE LE  
BRINDARÁN SUS  
REVISTAS FAVORITAS.*



*DISFRUTARÁ MEJOR DEL  
MÁS POPULAR DE  
LOS DEPORTES.*

